

Secretaria de
Saúde



GOVERNO DO ESTADO
PERNAMBUCO
MAIS TRABALHO, MAIS FUTURO.

Ofício Nº 51/2021- SES/GAB

Recife, 22 de janeiro de 2021

A Sua Senhora

SOCORRO GROSS GALIANO

Representante da Organização Pan-Americana da Saúde no Brasil

Assunto: Endereço para recebimento dos testes de antígenos

Referência: Ao responder este Ofício, favor indicar expressamente o Processo SEI nº 2300000019.003303/2020-13

Senhora Representante,

Cumprimentando-a cordialmente, e considerando contato realizado com a senhora, estamos enviando abaixo o endereço da ALCLOG da Secretaria Estadual de Saúde, visando o recebimento dos 62.400 (sessenta e dois mil e quatrocentos) testes de antígeno que serão enviados pela Organização Pan-Americana de Saúde- OPAS através de doação.

Endereço: Estr. Eixo da Integração, 674 - Muribeca, Jaboatão dos Guararapes - PE

Telefone: 3437-4994

Responsável: JOSÉ FELIPE PEREIRA DA SILVA, RG: 7.103.965 e CPF: 065.256.394-50.

Telefone:(81) 99525-1046

Agradecemos, desde já, a contribuição da OPAS ao estado de Pernambuco .

Atenciosamente,



ANDRÉ LONGO ARAÚJO DE MELO
Secretário Estadual de Saúde

SECRETARIA ESTADUAL DE SAÚDE DE PERNAMBUCO

Rua Dona Maria Augusta Nogueira, 519, - Bairro Bongü, Recife/PE - CEP 50751-530, Telefone: (81)3184-0000



OFÍCIO GAB Nº 225/2021

Recife, data de assinatura eletrônica

A Sua Senhoria
SOCORRO GROSS GALIANO
Representante da OPAS/OMS no Brasil

Senhora Representante,

Assunto: **Doação de kits de testes antígenos**

Referência: Ao responder este Ofício, favor indicar expressamente o Processo SEI nº 2300000266.002908/2021-48

Cumprimentando-a cordialmente, em atenção ao Ofício BRA/GSO/15/39/21, vimos agradecer a essa Organização a doação humanitária de 5.000 (cinco mil) unidades de kits de testes antígenos para a autarquia territorial Distrito Estadual de Fernando de Noronha como estratégia de enfrentamento à pandemia na investigação de casos da COVID-19.

Sendo assim, renovamos protestos de elevada consideração, colocando-nos sempre à disposição.

Atenciosamente,

ANDRÉ LONGO ARAÚJO DE MELO

Secretário Estadual de Saúde



Documento assinado eletronicamente por **Andre Longo Araujo de Melo**, em 31/03/2021, às 11:34, conforme horário oficial de Recife, com fundamento no art. 10º, do [Decreto nº 45.157, de 23 de outubro de 2017](#).



A autenticidade deste documento pode ser conferida no site http://sei.pe.gov.br/sei/controlador_externo.php?acao=documento_conferir&id_orgao_acesso_externo=0, informando o código verificador **12634179** e o código CRC **43EFDA22**.

SECRETARIA ESTADUAL DE SAÚDE DE PERNAMBUCO

Rua Dona Maria Augusta Nogueira, 519, - Bairro Bongi, Recife/PE - CEP 50751-530, Telefone: (81)3184-0000

18/03/2021

2300000266.002908/2021-48



Organização
Pan-Americana
da Saúde



Organização
Mundial da Saúde
INSTITUTO REGIONAL PARA AS Américas

REFERÊNCIA: BRA/GSO/15/39/21

12 de março de 2021

Ao Excelentíssimo Senhor
André Longo Araújo de Melo
Secretário Estadual de Saúde Pernambuco
Rua Dona Maria Augusta Nogueira, 519, bairro Bongi
50751-530 – Recife, PE.

Senhor Secretário:

Organização Pan-Americana da Saúde/Organização Mundial da Saúde (OPAS/OMS) está realizando a doação humanitária para a Autarquia Territorial Distrito Estadual de Fernando de Noronha (ATEDFN), 5.000 (cinco mil) unidades de kits de testes antígenos, para serem utilizados como estratégia de enfrentamento à pandemia na investigação de casos da COVID-19.

A doação será entregue a Autarquia Territorial Distrito Estadual de Fernando de Noronha (ATEDFN), localizada na Av. Rio Capibaribe, 147- São José, Recife, PE, 50020-080, em atenção ao Sr. Fernando Jorge Rodrigues Magalhaes, Superintendente de Saúde do Distrito Estadual de Fernando de Noronha.

A OPAS/OMS permanece a disposição para responder a quaisquer necessidades apresentadas pelo Governo do Estado de Pernambuco.

Atenciosamente,



Socorro Gross Galiano
Representante da OPAS/OMS no Brasil

SG/rop

NON-COMMERCIAL INVOICE**PHE 210306**08th March 2021**To/Consignee:**

OPAS/OMS NO BRASIL
Sector de Embaixadas Norte, Lote 19
CEP 70800-400
Brasília, D.F. BRASIL
CNPJ: 04.096.431/0001-54
Tel: 55-61-3251-9595, 55-61-3251-9550
Fax: 55-61- 3223-0269

**Attention:**

Lina Alencar: Telf. 55-61-99243.00.91, alencarli@paho.org
Customs broker

Rafael Almeida: Telf. 55-61-98476.47.86, rafael@krollassessoria.com

Description	Country of Origin	Tariff Code	Units	Unit Price USD	Total Price USD
* COVID-19 AG RAPID TEST DEVICE 25T_NCF	Republic of Korea	3002.15	100,000	5.00	USD 500,000.00
TOTAL			100,000		USD 500,000.00

* COVID-19 antigen detection test by immunochromatographic technique.

Laboratory Material - FOR OFFICIAL USE, DEC. LAW 37/66, LAW 8032/90; IN 155/99, 120/02 and 122/02.

INCOTERM: CIP Brasília-Presidente Juscelino Kubitschek International Airport.

No commercial value estimated cost only for customs clearance of US\$500,000.00

**MATERIAL NON-COMMERCIAL VALUE
USE ONLY OUR ORGANIZATION**





Organización
Panamericana
de la Salud



Organización
Mundial de la Salud
Américas

PACKING LIST - PHE 210306

SHIPPER

PAN AMERICAN HEALTH ORGANIZATION PAHO / WHO
Office: PHE - HEALTH EMERGENCIES PROGRAM
Contact: Mireya Candil
Telf: +507 6574 2700
Email: candil@paho.org
Address: City of knowledge, Clayton,
Building 112, Panama city, Panama

CONSIGNEE

OPAS/OMS NO BRASIL
Setor de Embaixadas Norte, Lote 19
CEP 70800-400
Brasilia, D.F. BRASIL
CNPJ: 04.096.431/0001-54
Tel: 55-61-3251-9595, 55-61-3251-9550
Fax: 55-61- 3223-0269

Attention:

Lina Alencar: Telf. 55-61-99243.00.91,
email: alencarli@paho.org
Customs broker
Rafael Almeida: Telf. 55-61-98476.47.86,
email: rafael@krollassessoria.com

Date: March 08th, 2021

DESCRIPTION	QUANTITY	UNIT	WEIGHT	VOLUME	NET WEIGHT	GROSS WEIGHT	PACKING	WEIGHT	VOLUME
COVID-19 AG RAPID TEST DEVICE 25T RCF	41ADP307A	Test	86,400	108	16.00	1,728.00	52x48x40	0.10	10.78
COVID-19 AG RAPID TEST DEVICE 25T RCF	41ADP310A	Test	11,200	14	16.00	224.00	52x48x40	0.10	1.40
COVID-19 AG RAPID TEST DEVICE 25T RCF	41ADP214A	Test	2,400	3	16.00	48.00	52x48x40	0.10	0.30
TOTALES			100,000	125		2,000.00			12.48

INCOTERM: CIP Dmalla-Präsidenten Juscelino Kubitschek International Airport





**Organización
Panamericana
de la Salud**



**Organización
Mundial de la Salud**

OFICINA REGIONAL PARA LAS
Américas

DONATION LETTER

08th March 2021

I hereby certify that the Non-Commercial Invoice PHE 210306 is donation material being sent by the Pan American Health Organization (PAHO/WHO), to the OPAS/OMS in Brazil as a diplomatic shipment.

This material does not have commercial value; and it is for the PAHO/WHO Emergency efforts support in the countries. Only for custom purposes a cost of US\$500,000.00 is estimated at it should not generate cost neither in Panama nor Brazil.

Accordingly, the Pan American Health Organization requests to those responsible for handling and receiving the liquidation and transmission of these processes, the expeditious and free shipment from taxes so that can be guaranteed the efforts of humanitarian assistance that gives PAHO/WHO to the country.

Given in Panama City, on the eighth day of March of the year two thousand and twenty-one.

Sincerely,


Dr. Gerardo Alfaro Canton
Representative of PAHO / WHO
in Panama





Abbott

Abbott Diagnostics Korea Inc.

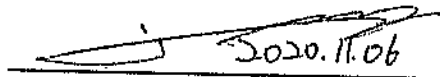
65, Borahagall-ro, Giheung-gu, Yongin-si,
Gyeonggi-do, 17099, Republic of Korea
Tel : 82-31-899-2800 Fax : 82-31-899-2840
globalpointofcare.abbott

Certificate of Analysis

Product Name	Panbio™ COVID-19 Ag Rapid Test Device		
Cat. No.	41FK10		
Lot No.	41ADF214A	Sub Code	A
Date of Mfg.	2020. Oct. 24	Date of Exp.	2021. Oct. 23
Storage temperature	Room temperature (2~30 °C)	Pack Size	25 Tests/Kit
Test Item	Specification		Result
Appearance	Must be suitable of product-licensing status.		Comply
Sensitivity	In-house reference panels for the sensitivity test 1) All panels must be interpreted as positive. 2) Sensitivity (%) = 100 %		1) Comply 2) 100%
Specificity	In-house reference panels for the specificity test 1) All panels must be interpreted as negative. 2) Specificity (%) = 100 %		1) Comply 2) 100%
Precision	Within-run precision : must be identified 100% agreement within-run test results		Comply
Conclusion	Comply		

Method: Immunochromatography(Rapid testing)

Shelf- life: 12 months from the date of manufacturing



Byungjin Kim

Senior manager of QA Dept.



Country of Origin: Republic of Korea



Abbott Diagnostics Korea Inc.

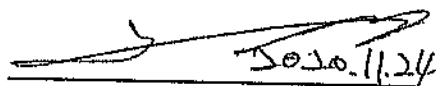
65, Borahagal-ro, Giheung-gu, Yongin-si,
Gyeonggi-do, 17099, Republic of Korea
Tel : 82-31-899-2800 Fax : 82-31-899-2840
globalpointofcare.abbott

Certificate of Analysis

Product Name	Panbio™ COVID-19 Ag Rapid Test Device		
Cat. No.	41FK10		
Lot No.	41ADF307A	Sub Code	A
Date of Mfg.	2020. Nov. 13	Date of Exp.	2021. Nov. 12
Storage temperature	Room temperature (2~30 °C)	Pack Size	25 Tests/Kit
Test Item	Specification		Result
Appearance	Must be suitable of product-licensing status.		Comply
Sensitivity	In-house reference panels for the sensitivity test 1) All panels must be interpreted as positive. 2) Sensitivity (%) = 100 %		1) Comply 2) 100%
Specificity	In-house reference panels for the specificity test 1) All panels must be interpreted as negative. 2) Specificity (%) = 100 %		1) Comply 2) 100%
Precision	Within-run precision : must be identified 100% agreement within-run test results		Comply
Conclusion	Comply		

Method: Immunochromatography(Rapid testing)

Shelf- life: 12 months from the date of manufacturing


2020.11.24

Byungjin Kim

Senior manager of QA Dept.



Country of Origin: Republic of Korea



Certificate

No. Q5 043136 0055 Rev. 00

Holder of Certificate: Abbott Diagnostics Korea Inc.

65, Borahagal-ro, Giheung-gu
Yongin-si, Gyeonggi-do 17099
REPUBLIC OF KOREA

Facility(ies):

Abbott Diagnostics Korea Inc.
65, Borahagal-ro, Giheung-gu, Yongin-si, Gyeonggi-do 17099,
REPUBLIC OF KOREA

Abbott Diagnostics Korea Inc.
46, Hagai-ro 15beon-gil, Giheung-gu, Yongin-si, Gyeonggi-do
17099, REPUBLIC OF KOREA

Abbott Diagnostics Korea Inc.
48, Dongtanmullyu-ro, Hwaseong-si, Gyeonggi-do 18465,
REPUBLIC OF KOREA

Certification Mark:



Scope of Certificate: Design, Development, Production and Distribution of In Vitro Diagnostic Medical Devices - Rapid, ELISA, Urinalysis Test

Applied Standard(s): EN ISO 13485:2016
Medical devices - Quality management systems - Requirements for regulatory purposes (ISO 13485:2016)
DIN EN ISO 13485:2016

The Certification Body of TÜV SÜD Product Service GmbH certifies that the company mentioned above has established and is maintaining a quality management system, which meets the requirements of the listed standard(s). See also notes overleaf.

Report No.: 74956692

Valid from: 2020-05-22
Valid until: 2022-08-31

Date, 2020-05-22


Christoph Dicks
Head of Certification/Notified Body





1. Exporter (Name, address, country) ABBOTT DIAGNOSTICS KOREA INC. 65, BORAHAGAL-RO, GIHEUNG-GUYONGIN-SI, GYEONGGI-DO, KOREA		CERTIFICATE OF ORIGIN issued by THE CHAMBER OF COMMERCE & INDUSTRY , Republic of Korea	
2. Consignee (Name, address, country) UNITED NATIONS WORLD FOOD PROGRAMME WFP/ UNHCR PANAMA Aeropuerto Internacional Panamá Pacífico Hangar No.1, Edificio 237 - Howard Arraljan PANAMA PANAMA			
3. Country of Origin THE REPUBLIC OF KOREA		5. Remarks APO No. : APO20-00017359 PEO No. : PEO20-00013143	
4. Transport details FROM : INCHEON, KOREA TO : VERACRUZ, PANAMA BY : AIR ON OR ABOUT : 25 NOV 2020			
6. Marks & numbers; number and kind of packages; description of goods 41FK10 COVID 19 AG RAPID TEST DEVICE 25T_WHO ////////////////////		7. Quantity 10,752	
8. Declaration by the Exporter The undersigned, as an authorized signatory, hereby declares that the above-mentioned goods were produced or manufactured in the country shown in box 3. Abbott Diagnostics Korea Inc. (Signature) <u>Rosa</u> Ro Sa, Kim (Name) Assistant manager Kim Rosa		9. Certification The undersigned authority hereby certifies that the goods described above originate in the country shown in box 3 to the best of its knowledge and belief. End Of Page... Authorized Signatory	



